



กาพย์ห่อโคลง



พระเจ้าบรมวงศ์เธอ กรมหลวงเทพยรัตน์กิริฎกุลินี

โปรดให้พิมพ์ประทานในวันขึ้นใหม่

พ.ศ. ๒๔๗๕

โรงพิมพ์โสภณพิพรรฒธนากร

หนังสือส่ง  
ห้าม  
นำออกนอกห้องสมุด

ค  
๕

เลขหมู่	4209.1 ๗452 ๗65
เลขทะเบียน	003243
วัน, เดือน, ปี	-3.ก.พ.2531

2500

## คำนำ

ภาพยี่ห้อ โคลงที่พิมพ์ในสมุดเล่มนี้ ต้นฉบับเป็น  
สมุดดำเขียนด้วยมือ มีจดไว้ข้างท้ายว่า “พระศรีมหาโพธิ์  
แต่งภาพยี่ห้อ โคลง” กล่าวกันว่า พระศรีมหาโพธิ์เป็น  
ราชการครั้งแผ่นดินพระนารายณ์กรุงเก่า มีเกียรติว่าเป็น  
กวีดีชื่อคน ๑ ในครั้งนั้น และว่าได้แต่งภาพยี่ห้อโคลงที่  
ยังปรากฏอยู่จนบัดนี้ ๓ เรื่อง คือ โคลงอักษรตามเรื่อง ๑  
โคลงเฉลิมพระเกียรติพระนารายณ์เรื่อง ๑ ภาพยี่ห้อ โคลง  
เรื่อง ๑ ได้พิมพ์ในหนังสือวิริยญาณแฉวงทงนนั้น แต่พิมพ์  
มาเกือบ ๕๐ ปีแล้ว โคลงเฉลิมพระเกียรติพระนารายณ์นั้น  
ราชบัณฑิตยสภาได้จัดถวายพระเจ้าบรมวงศ์เธอ กรม  
หลวงทิพยรัตนกิริฎกุลินี ทรงพิมพ์ประทานผู้ถวายรัตน  
ในวันขึ้นปีใหม่ พ.ศ. ๒๔๖๘ อีกครั้ง ๑ แล้ว จึงจัดภาพ  
ยี่ห้อ โคลงถวายทรงพิมพ์ประทานในวันปีใหม่ พ.ศ. ๒๔๗๕  
เพื่อให้เขาชุดกัน

ราชบัณฑิตยสภา

วันที่ ๒๒ มีนาคม พ.ศ. ๒๔๗๕

# กาพย์ห่อโคลง

## ร่าย

- ๑ ค่ำวีถีทวิจิตร์ดกนร พินิตพินิตประนตประนม  
บังคมคัตถ์อัญชวดี ตรันรเทพผู้ห้าวท้าวผู้หาญ  
เรื่องฤทธิชาญไชยเดช อันวิศค์วิศาต  
ถ้วนดบดถานตรระศักดิ์ จงบริรักษ์ช่วยชี  
ทศที่ทางใด ผึ่ง่ายได้จงได้เห็น  
ขอเป็นที่ทางที่ถึง กถณิตรตรงร่วมรมยเกษ  
ศัตยแดนทวิหมื่นใหม่ จากอยุธยาไทย  
ที่พึงพูดเกษม ๗
- ๑ หมิงชายหตายด้าซ้อง มามีก้องถ้องแถวทาง  
ฝูงบ่าวสาวด้าอาง รางซางแกตั่งแต่งตุงาม ๗
- ๑ หมิงชายหตายด้าซ้อง โนเน  
ฝูงบ่าวสาวด้ารวดเด่ ยัว้ม

ดูงานผ่าน โถเก

แต่งแง่แพรวพรายพรม

๑ ภาควิศวกรรม

คัมภีร์นึ่งเดี่ยวคณ

๑ ภาควิศวกรรม

แต่งสว่างกตางโพยมใจ

มหรสพจบการโถม

เขียนบายรายเรียงหน้า

๑ ดาวชายตายนึ่งเกย

ดอกไม้ ไล่ห้อยหู

๑ ดาวชายตายนึ่งเกย

ยกย่างพดางจงใจ

ทัดเพี้ยเขยกันไร

เมียงมายกตางกตางดู

๑ เทวศรัทธาธรรม

เดื่อหยันหม่นศรีมอ

ศวรรราช

พริบพริบพรมา ๑

แต่งสว่างหน้าผา

ดูกตเห็นเด่นหนังงา ๑

แต่งง โนม

แจ่มฟ้า

ใจโดย

นึ่งด้อมแดงแด ๑

ยกย่างเดี่ยวเขยวอินตุ

พริบพริบบายมายเมียงหญิง ๑

เกโต

จ่อชู

เพราเพริด

เดี่ยวด้อมแดงแด ๑

คาดชายแครงแบ่งทองท้อ

เดื่อมคอเกิดขงเมียงโอ่อม ๑

- ๑ เทวครีศรีตั้งแฉัด ดรรพาค  
 คาคกรายชายทองวาง รุ่งรุ่ง  
 ศรีฟ้าผาดนงบาง เยาว่อง  
 อมเมียงเชิงชมดพุง กัดนกลุมใจหญิง ฯ  
 ๑ เดิรกตางพดางติดนิ้ว ชุชายหัวผัวนำเพลง  
 บ่าวหนุ่มครุ่มเลี้ยงเครง วังเวงหัวนบนใจหญิง ฯ  
 ๑ เดิรกตางพดางติดนิ้ว นำเพลง  
 ผุงบ่าวพราวพรูเครง เพ็รียกพร้อม  
 หญิงฟังหวังใจเดวง รัศราศ  
 เขมอยู่ภูเพองห้อม เด็ดช้องตาเด ฯ  
 ๑ เของกรายผายดีตา ดาวสอดตาหว่าใจหวัง  
 ดักแดแต่เบองหลัง ดูหนึ่งหน้ายบายเมื่อนมา ฯ  
 ๑ ไชยชายกรายแกว่งเของ ดีตา  
 ดาวหนุ่มชมชายตา ต่อต้าน  
 ดักแดแต่ไทดมา เมียงม่าย  
 นอกบงคั้งในห้าน หินเว้าเดี่ยวดมร ฯ

- ๑ ผาดเห็นเพญผ่องหน้า โฉมதாகหัดอ้าเอวกลม  
 ๕ ควักทรงในนม แต่งผมไปดไรเพริดเพรา ๗
- ๑ ผาดเห็นเพญภาคเนอ นวดนม  
 ๕ คุมแต่งแดงไรผม ไปดไ่แปด  
 ออกแบนแอ่นเอวกลม กามะศ  
 ๕ ควักทรงในแท้ย แยะยืมเปรมปราย ๗
- ๑ ผิวพรรณกรรณเกษแดง นุ่งท้องแดงแต่งเชิงชาย  
 ๕ ห่มหิ้วรวทองพราย เดิกรายขนาดผาดกลางฝูง ๗
- ๑ คีร์พรรณกรรณเกษเยื้อง ยูรหงษ์  
 ๕ นวยแน่นแฉ่งฝูงหงษ์ พวกพ้อง  
 ๕ ท้องแดงแต่งชายผจง ดายเด็ค  
 ๕ ห่มสระไบโยหญ้างอ หิ้วรวทองพราย ๗
- ๑ ตะมุนบุญแต่งแฉ้ว ๕ ตะม่อมแก้วแล้วผันผาย  
 ๕ ตะไมไปดชูชาย ๕ ตะเมี่ยมมายบายชำเดื่อง ๗
- ๑ ตะมุนบุญแต่งแฉ้ว ๕ เกตาเฉตา  
 ๕ ตะม่อมกุดอมกตมเปตา ๕ เปดั่งแก้ม

ละไม่ไปด่งามเอา

ใจโดกย

ละเมียดเอี้ยดละอายแต่้ม

ค้อด้อฎามี่ ฯ

๑ รัศรวยชวยชรวบฐึ  
หึนหวอนบ่วนใจชาย

หลงใหลด้อยู๋จนตาย  
ฤคตายได้ไผ่ค้นหา ฯ

๑ รัศรวยชวยชรวบฐึ  
หัดบ่ต้นมด้นหลงใหล  
หึนหวอนบ่วนปองใจ

ชายใด  
คคว่าง  
ริงราค

ฤาใครโคดคตาข้าง

แนบเนอนวดดมร ฯ

๑ ด้องแดแปรต้อกกัน  
ด้องไผ่ใครกรัธา

ด้องกระดัดบั้นใจหา  
ด้องตาค้อจ้อใจหวัง ฯ

๑ ด้องแดแปรต้อค้อง  
ด้องได้ใจยวนยรร

ตากัน  
ย่อนได้

ด้องหวังหญิงความศัถย์

ดมโยก

ด้องบ่วนกวนกามใหม่

รุ่มร้อนหวอนโหย ฯ

๑ วันนัพพอพบ

มานั้นจบดบดมนาง

กตอ้งแกดง์แต่งดรรพางค

จะวางเจ้าเบตาไปฤา ฯ



๑ ยามเขยนวนนพิ

บุญบ้ายชายมาจบ

กต็องแกตังแตงงามดบ

เรียมจะระวางเจ้า

๑ แมดงภู่ตู้เกษร

เอาชรวบอาบถุกถ้อ

๑ แมดงภู่ตู้ตองกตบ

กตวกตณบมเมียงมาตย

เอาชรวบอาบคนชาร

บักบ้องปกองพานช้ำ

๑ บกตวักตวจนิต

กตณกตวมวเมหาตง

๑ บกตวักตวตองตั้ง

ใจจ้อคอโกมต

อบอายด้ายเด้าวคนช

คตังเคตาเอารค์ได้

พอพบ

หนุ่มเหน้า

ตาโดกย

เปตาเปตองไปฤฯ ๗

บห่อนเว่นแผ่นพาดคฤฯ

กระพ้อบักฝักแฝงตัว ๗

บิวบาน

ยามยา

รวยริน

ช้านฟงหอมหวน ๗

ชวตรมวยด้วยบุษบง

ระวงยาน้ำตวงมาตย ๗

เดี่ยชนม์

ชุ่นไซ

ยยา

ตบตวงตวงมาตย ๗

- ๑ หะห้ายหน้ายไฉนั๊ก แมตงภูจั๊กรักบัวบาน  
 ชมชราบอาบคนชรา ดำราญแฉ้วแฉ้วฉั้นหนี ฯ
- ๑ หะห้ายหน้ายหน้าไคร เด็ดรววด  
 แมตงภูจั๊กฤดงวน ดอกไม้  
 ชมชราบอาบเอานวด รวยริน  
 กัดวกัดฉินนรคไต้ เหงื่อแฉ้วฉั้นหนี ฯ
- ๑ ฉาบฉมอมชราบชู บินหวัดฉู่ฉู่ฉู่  
 โกลุ้มหุ้มอับศรี วารีเพ็รยวเหี้ยวดูตาย ฯ
- ๑ ฉาบฉมอมอ้อมโชน บินบน  
 ฉ่มฉู่ฉู่ฉู่ฉู่ ร่อนไม้  
 โกลุมทอตุตมคนช โรยร่วง  
 เหี้ยวหายมตายวคไวั เปด็ยวแฉ้วดูตาย ฯ
- ๑ ทรามส่งวนด๋วนเดาฉนัต บตุฉฉัดวกัดฉฉฉฉฉฉ  
 รั๊กแก้วแฉ้วฤภาคตาย บผายจากพวากนฉมต ฯ
- ๑ ทรามส่งวนด๋วนฉฉฉฉ ฉารมฉฉ  
 ไซ้ฉฉฉฉฉฉฉฉ ฉราบเหฉฉฉ

รักแหว่แหว่เกตุยวกลม  
นบ่ายคตาคตาเว้น

๐ ติวเรียมเทียมจามรี  
ช้องหนามท่ามกลางคน

๐ เรียมเทียมจามรี  
ช้องหนามท่ามกลางคน

เดี่ยชีวิตรบคิดตน  
อยู่เป็ดองเคื่องคนฮ่อม

๐ กตชายหตายดินแดบ  
เคี้ยวคตกตตรงไฉน

๐ กตชายหตายดินพ้อ  
ความลัจจัตไฉนจริง

เคี้ยวคตกตตรงจริง  
ปากเปด่าเต้าโตมร้อย

๐ เรียมฤาคือบนัทค  
ทอชเขียนเรียนพระธรรม

ต้มอย  
ห่างร้างถึงยาม ฯ

๕ เชื้อชาติรักถนอมชน  
เดี่ยชนมด้อยูปดไป ฯ

ด่งวชน  
ไต่ด้อม

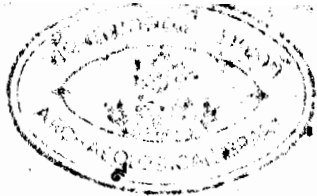
น้องนาง  
ออกพันคงคั้น ฯ

คมปแปดบแสบเดี่ยใจ  
ปราไศรัยแฉ่รังแกวงทอชตัว ฯ

ดวงหญิง  
หนึ่งน้อย

ฤาชื่อ  
เดห์ถวนดวงหญิง ฯ

ช่างชาญคัตชัตเกตาชยัน  
ไต่ดินเคี้ยวเบี้ยวบิคงอ ฯ



- ๑ ใจเรียมเต็มตุจด้วย บันทัด  
คนช่างเกตาเหตาคัด รอบรู้  
ทอดเขียนระเมียนอรรถ ธรรมเมศ  
ไซอันตันเคี้ยวคุ  
๑ ปากอย่าตาพริบเพื่อน กัดอกกเกิดอนเดือนใบบัว  
คิดมาหน้าใครหัว มีตัวไฟไฟเิกต่างดนาม ๑  
๑ ปากอย่าตาเพ่งเือน พรพริบ  
ชตในใบบัวกดับ กัดอกกตั้ง  
คิดมาน่าสัตว์คืบที่ ไฟเพิด  
ถ้าไฟในตัวทั้ง ทอดไว้ ในดนาม ๑  
๑ นงนุชสุดดีวาค์เฮย พิบเคยเอ่ยค่างาม  
รักแควแก้วเกตาคาม กล่าว่าถามนึ่งห้องหอทงัน ๑  
๑ นงนุชสุดเด่นที่ธา ดงสาร  
พิบเคยเฉดยหวาน หวานเหล่น  
รักน้องตนเองในการ พารฤกษ์  
ถามข่าวกล่าวฤาเว็น ดั่งสร้างหอทงัน ๑

๑ หน้าหัวควเต่าคืบ  
ยื่นหัวกดวัดของตอ

๑ หน้าหัวควค่อมเต่า  
ผู้ใดไม่แฉ่ดวงหวัง  
ยื่นหัวกดวัดตอฝัง  
หดคอตอเข้าเรน

๑ คำจริงตั้งเรียมบอก  
มีมนับนเหต้อตาม

๑ คำจริงตั้งนี้พิ  
งาพญาดำรัสอวย  
มีมนับนหมายคอย

ไม่ขามความเย็นย่อน

๑ คำชายหมายขัคน้ำ  
ร่องรอยถอยถมหาย

๑ คำชายหมายขัคน้ำ  
เด็นบ่หายมตายกดบ

ใครจะนับจับเหวียงยอ  
หดคอเข้าเจ้าหดบหาย ๗

ตุงหลัง  
เหวียงเว้น

แผ่อยู่  
ดำวดนดินเถน ๗

คือช่างออกงอกงาม  
บขามค่อนห่อนหดคืบ ๗

ฤาถอย  
แฉ่ค่อน

ตามใต้  
ห่อนหย่นคืบหลัง ๗

ตบเดื่อนกดคำกตบกดาย  
ขัคนชายด้อด้อเด่มอกัน ๗

เดื่อนตบ  
เกตตอนต้น

รอยร่องทองแถมหลบ

แยบคายตายถมดิน

๑ คิว<sup>๕</sup>พินกดาวสาร

เดินสายตายเดชา

๑ คำพิท<sup>๕</sup>แกดงกดาว

คือเหตุกิจการงานการ

แต่เห็นเดินสายจาร

รจนาปรากฏแกดง

๑ ดนง<sup>๕</sup>พรพรายแพรง

คุดกันหวนจงใจ

๑ ดนง<sup>๕</sup>พรแพรว<sup>๕</sup>แพรง

ดินแต่ให้เปรมชาย

คุดกัณฑ์เห็นหาย

แก้ไขใจคุดเคียว

๑ คราชคุดทางเที่ยง

๑ ดน<sup>๕</sup>เดียวเห็นยวกต่างคน

หตายเลิศ

ด้อยเดียวโตมหญิง ๑

คือเหตุกิจการงานแผ่นผา

เป็นปรากฏสัตว์รฤทหาย ๑

เฉดยสาร

อ่านแจจ

ตายเลิศ

แต่งไว้ฤทหาย ๑

๑ ดน<sup>๕</sup>ตมแต่งแห่งชายโฉน

แก้ไขคุดองคุดคิดตาม ๑

พรายหตาย

๑ กดาว<sup>๕</sup>เกยว

๑ โปรยแปล่า

๑ ด้อย<sup>๕</sup>ดินดาวต ๑

๑ บบ้ายเดี่ยวเหวียงเล่มอกัน

๑ บบ<sup>๕</sup>นป<sup>๕</sup>ดิน<sup>๕</sup>ดิน<sup>๕</sup>เรียม<sup>๕</sup>เหมือน ๑



- ๑ เกวียกเปนเช่นภูมี้  
กรุงจตุฉนฉี่เมืองขวาง  
บรูผู้ถกนาง  
ไปทางใต้ไม่คิดตาม ๑
- ๑ เกวียกเปนเช่นไทเทพ จตุฉน  
ศักดีใหญ่ไกรษรดีห้  
คคู้  
เขาดักอ็คเทวี  
ถัดถาด  
ทางใต้ไปฤาฐ  
อยู่ร้างฤาตาม ๑
- ๑ เรียมค้อพระสุทนต์  
บักคชนมก้นทางไป  
ข้ามเขาเซราชฤกไพโร  
นานไกลล่บพบมะโนหระภา ๑
- ๑ เรียมค้ออนฤเบศไท่  
สุทนต์  
บุกบำเฝ้าเซราชด  
เชียวช้ำ  
เคียวเคียวเปด็ยวใจจน  
ทนเทวศ  
ตามนางทางเทียมพ้ำ  
เช่นเชือด้าวล่ดวรรค ๑
- ๑ เกวียกเหมือนเงื่อนบพิตร  
รลลิตทรฉนินทนนทา  
รุกريبล่บดองพงา  
ควักตาให้ได้ชุมชง ๑
- ๑ เกวียกเหมือนเงื่อนท้าวผ่าน  
ดักถ  
รักมารดาถม้วนท  
ช้าวใช้



- สิบสองจกท่อน                      ทการเนตร  
 แด้วส่งลงชุมให้                    รัวร้อนฤาเดบย ๑  
 ๑ บหดจงหญิงพาด                พระกุนาดสารได้ใจ  
 หญิงร้ายร้ายเดี่ยไทด              พิตได้มยอยู่ค้ครองตอง ๑  
 ๑ ไม่หดจงจ่อด้วย                หญิงพาด  
 ในกุนาดสารปาน                    เปรียบไว้  
 เปนรเบียบเทียบเทียบทาน      ชวรเมศ  
 หญิงร้ายชจายกตใหม่              หักเดยวแดงหนี ๑  
 ๑ เกวอกเกดออนเหมื่อนพาด        ได้มารศรีปรับังไป  
 ฝากน่องตองติดใจ                  พิตได้มยอยู่ค้เคียงเอง ๑  
 ๑ เกวอกเหมื่อนเงื่อนเมือครั้ง      พาด  
 รับนุชอุตมศรี                      ฝากน่อง  
 เดี่ยดัดยคคชนม์                    พิตรนาค  
 เอาเองเพดงบนตอง                ท้าวถัมไถตัญ ๑  
 ๑ กถ้าวจริงยังปานกระษัตริ      ษทรูตริวัดตัดขาดโย  
 ดูตะพระรามไป                      บ้าไทดนิบสิบตีปี ๑

4209.1  
๑452 ก65

๑๕

๑ ใจจริงตั้งนพ  
เขาเยี่ยงเพียงจักรพรรดิ  
คงคำก่าจัตวรัตน์  
ดิบดิบไปช้า

ถือสัตย์  
ผ่านหน้า  
ราเมศ  
ข้ามต่างฝั่งมาร ๗  
หมดระดับเท่านี้

หนังสือสงวน  
ห้าม  
นำออกนอกห้องสมุด

พิพิธภัณฑสถาน  
แห่งชาติ



-3.ก.พ.2531

003243